

**KOMMISSIONENS FORORDNING (EØF) Nr. 3861/89**

af 20. december 1989

**om indstilling af fiskeri efter torsk fra fartøjer som fører tysk flag**

KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE  
FÆLLESSKABER HAR —

under henvisning til Traktaten om Oprettelse af Det  
Europæiske Økonomiske Fællesskab,

under henvisning til Rådets forordning (EØF) nr. 2241/87  
af 27. juli 1987 om fastsættelse af visse foranstaltninger til  
kontrol af fiskeri<sup>(1)</sup>, ændret ved forordning (EØF) nr.  
3483/88<sup>(2)</sup>, særlig artikel 11, stk. 3, og

ud fra følgende betragtninger:

Rådets forordning (EØF) nr. 4194/88 af 21. december  
1988 om fastsættelse for 1989 af de samlede tilladte  
fangstmængder for visse fiskebestande og grupper af fiske-  
bestande samt af visse betingelser for fiskeri af disse  
fangstmængder<sup>(3)</sup>, senest ændret ved forordning (EØF) nr.  
2278/89<sup>(4)</sup>, fastsætter kvoter for torsk i 1989;

for at overholde bestemmelserne om de kvantitative  
begrænsninger af fangsterne af kvoterede bestande er det  
nødvendigt, at Kommissionen ved en forordning fast-  
sætter den dato, på hvilken de fangster, der er taget af  
fiskerfartøjer, som fører en medlemsstats flag, må antages  
at have opbrugt den tildelte kvote;

ifølge de oplysninger, der er meddelt til Kommissionen,  
har fangsterne af torsk i farvandene i ICES-område II b,  
taget af fartøjer, som fører tysk flag eller er registreret i

Tyskland, nået den for 1989 tildelte kvote; Tyskland har  
forbudt fiskeri efter denne bestand med virkning fra den  
14. december 1989; det er derfor nødvendigt at opret-  
holde denne dato —

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING:

*Artikel 1*

Fangsterne af torsk i farvandene i ICES-område II b fra  
fartøjer, der fører tysk flag eller er registreret i Tyskland,  
må antages at have opbrugt den kvote, der er tildelt  
Tyskland for 1989.

Fiskeri efter torsk i farvandene i ICES-område II b fra  
fartøjer, der fører tysk flag eller er registreret i Tyskland,  
er forbudt, ligesom opbevaring om bord, omladning og  
landing af den ovenfor nævnte bestand, fanget i disse  
farvande af de nævnte fartøjer efter denne forordnings  
anvendelsesdato. —

*Artikel 2*

Denne forordning træder i kraft dagen efter offentliggø-  
relsen i *De Europæiske Fællesskabers Tidende*.

Den anvendes fra den 14. december 1989.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlems-  
stat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 20. december 1989.

*På Kommissionens vegne*

Manuel MARÍN

*Næstformand*

(<sup>1</sup>) EFT nr. L 207 af 29. 7. 1987, s. 1.

(<sup>2</sup>) EFT nr. L 306 af 11. 11. 1988, s. 2.

(<sup>3</sup>) EFT nr. L 369 af 31. 12. 1988, s. 3.

(<sup>4</sup>) EFT nr. L 218 af 28. 7. 1989, s. 5.